

**63.****Vládní nařízení  
ze dne 31. března 1938****o přechodném snížení celních sazeb na sádlo.**

Vláda republiky československé nařizuje podle čl. III, č. 1 zákona ze dne 21. června 1934, č. 109 Sb. z. a n., a podle čl. IV, odst. 4 vládního nařízení ze dne 10. června 1933, č. 96 Sb. z. a n., o úpravě celního sazebníku:

**§ 1.**

Celní sazby stanovené v čl. I, § 2 vl. nař. č. 96/1933 Sb. z. a n. pro zboží saz. čís. 89 (vepřové a husí sádlo, syrové i vyškvařené) snižují se pro dobu do 15. května 1938 včetně takto:

Saz. čís. 89. Vepřové a husí sádlo, syrové i vyškvařené:

za 100 kg

- |                         |          |
|-------------------------|----------|
| a) syrové . . . . .     | 90— Kč,  |
| b) vyškvařené . . . . . | 120— Kč. |

**§ 2.**

Toto nařízení nabývá účinnosti dnem 1. dubna 1938; provede je ministr financí v dohodě s ministry průmyslu, obchodu a živností a zemědělství.

Dr. Hodža v. r.

Dr. Krofta v. r.	Ing. Dostálek v. r.
Dr. Černý v. r.	Dr. Zadina v. r.
Dr. Kalfus v. r.	Machník v. r.
Dr. Franke v. r.	Ing. Nečas v. r.
Dr. Dérer v. r.	Dr. Czech v. r.
Mlčoch v. r.	Tučný v. r.
Bechyně v. r.	Dr. Šrámek v. r.

Ježek v. r.

**64.****Vyhláška ministra financí (95)  
ze dne 31. března 1938,**

**kteřou se uveřejňuje opatření Národní banky československé o platebním styku mezi československem a Bulharskem.**

Podle § 4 vládního nařízení (VI) ze dne 2. prosince 1931, č. 179 Sb. z. a n., kterým se provádí ustanovení § 2, č. 2 zákona ze dne 14. prosince 1923, č. 7 Sb. z. a n. z r. 1924,

o ochraně československé měny a oběhu zákonných platidel, jakož i § 9 opatření Státního výboru ze dne 7. listopadu 1929, č. 166 Sb. z. a n., o konečné úpravě československé měny, vyhláshuji opatření Národní banky československé ze dne 28. března 1938.

Dr. Kalfus v. r.

**Opatření****Národní banky Československé  
o platebním styku mezi Československem  
a Bulharskem.**

Národní banka československá, provádějíc platební úmluvu s Národní bankou Bulharskou ze dne 4. března 1938, stanoví podle §§ 1 a 2 vl. nař. č. 179/1931 Sb. z. a n.:

**Čl. 1.**

(1) Dosavadní clearingový účet bulharský, vedený u Národní banky Československé v československých korunách na jméno Národní banky Bulharské (zřízený podle čl. 1 opatření Národní banky Československé ze dne 29. dubna 1937, uveřejněného vyhláškou ministra financí [86] ze dne 30. dubna 1937, č. 67 Sb. z. a n.), bude se nadále nazývat „Starý clearingový účet Národní banky Bulharské“ (Compte clearing arriéré de la Banque Nationale de Bulgarie).

(2) Na tento účet jest skládati platy do poloviny protihodnoty dovezeného tabáku; úhrn platů na tento účet smí však dosáhnouti nejvýše 20,000.000 Kč.

(3) Na vrub tohoto účtu budou propláceny pohledávky československých věřitelů za zboží vyvezené do Bulharska do 31. března 1938 včetně, a to zásadně v časovém pořadí daném dnem proclení zboží; pohledávky za suroviny vyvezené z Československa do Bulharska nesmějí však býti z tohoto účtu placeny.

**Čl. 2.**

(1) U Národní banky Československé v Praze zřizuje se Národní bance Bulharské nový účet, který bude veden v československých korunách a bude se nazývat „Nový clearingový účet Národní banky Bulharské“ (Compte clearing nouveau de la Banque Nationale de Bulgarie).

(2) Na tento účet budou českoslovenští dlužníci skládati jednak tu část platů za bul-



harský tabák, která nemá býti placena podle čl. 1, jednak všechny ostatní platy určené ku převodu do Bulharska.

(3) Na vrub tohoto účtu budou propláceny zásadně v pořadí, daném dnem provedení platu bulharským dlužníkem u Národní banky Bulharské, pohledávky československých věřitelů za zboží vyvezené do Bulharska a proclené v Bulharsku po 31. březnu 1938, ale jen do 40% jejich hodnoty; zbytek hodnoty těchto pohledávek bude převeden platebními kompensacemi. Pohledávky za suroviny vyvezené z Československa do Bulharska nesmějí býti z tohoto účtu placeny.

#### Čl. 3.

Zní-li závazek československého dlužníka na jinou měnu než na československé koruny, složí plátce hodnotu v československých korunách podle kursu příslušné měny (devisa) znamenající plat. To platí o platech na oba clearingové účty Národní banky Bulharské u Národní banky Československé (čl. 1, odst. 1 a čl. 2, odst. 1).

#### Čl. 4.

Kromě vyrovnávání vzájemných pohledávek clearingovými účty podle čl. 1 až 3 jest zásadně možné vyrovnávati vzájemné pohledávky československo-bulharské také platebními kompensacemi. Provedení každé takové kompensace vyžaduje předběžného povolení obou cedulových bank a jest podrobeno všeobecným předpisům o platebních kompensacích platným v každém z obou států.

#### Čl. 5.

O způsobu provedení platů za československé dodávky bulharskému státu a bulharským veřejnoprávním útvarům dohodnou se obě cedulové banky v každém jednotlivém případě zvláště. Tato dohoda se musí uskutečniti ještě před podáním příslušné nabídky československým zájemcem v Bulharsku.

#### Čl. 6.

Při vplatu na oba clearingové účty vybírá se odměna  $2\frac{1}{2}\%$ , nejméně 5 Kč, mimo poštovné a skutečné výlohy.

#### Čl. 7.

(1) Tímto opatřením, které nabývá účinnosti dnem 1. dubna 1938, zrušuje se opatření Národní banky Československé ze dne 29. dubna 1937, uveřejněné vyhláškou ministra financí (86) ze dne 30. dubna 1937, č. 67 Sb. z. a n.

(2) Obchody, sjednané až do 31. března 1938, jest možno zlikvidovati podle ustanovení platných do tohoto dne.

V Praze dne 28. března 1938.

Národní banka Československá

Guvernér:

**Dr. Engliš v. r.**

Bankovní rada:

**Lustig v. r.**

Vreční ředitel:

**Dr. Peroutka v. r.**